



罗马尼亚民族英雄

斯特凡大公

郭庆云 著

罗马尼亚民族英雄
斯特凡大公

郭庆云

世界知识出版社

0057/23

责任编辑：王荣久

封面设计：陆季平

**罗马尼亚民族英雄
斯特凡大公**

郭庆云

* * *

世界知识出版社出版

(北京外交部街甲31号)

北京怀柔县印刷厂印刷

新华书店北京发行所发行

787×1092毫米32开本 印张：1.625 插页：1 字数：33,700

1984年3月第1版 1984年3月第1次印刷

印数：1—13,000册

书号：17003·1021 定价：0.20元

目 录

一、反奥斯曼斗争的前奏.....	(2)
二、斯特凡的青少年时代.....	(8)
三、斯特凡大公登上摩尔多瓦的宝座.....	(13)
四、治国安邦的革新措施.....	(15)
五、高桥之战，土军惨败.....	(23)
六、白谷之战，保家卫国.....	(28)
七、在斗争中结成反土联盟.....	(32)
八、丰功伟绩，彪炳千秋.....	(38)
附：斯特凡大公年谱	

“我不要战争，但为了维护民族独立，我也不怕战争。如果受到侵略，我们敢于抵抗曾经征服过君士坦丁堡的大军。”

——斯特凡大公

斯特凡大公（在位时间1457—1504年）是活跃在十五世纪罗马尼亚政治舞台上一位文韬武略叱咤风云的卓越民族英雄，也是一位在反侵略的斗争中屡建功勋，对欧洲历史进程产生过积极影响的出类拔萃的人物。罗马尼亚人民自豪地称他为“祖国的慈父”。如果说争取独立和统一是罗马尼亚民族生存的主要特点，那么斯特凡大公光辉的一生则是罗马尼亚人民独立与自由的象征。他为罗马尼亚人民呕心沥血，直至积劳成疾，献出了自己宝贵的生命。

1966年，罗共总书记、共和国总统尼·齐奥塞斯库在视察摩尔多瓦北部时指出：“参观社会主义罗马尼亚的这个地区，使我们回忆起斯特凡大公的伟大业绩。我可以对全体罗马尼亚人说，由于斯特凡大公高擎革命大旗，坚持了近半个世纪不屈不挠的斗争，罗马尼亚才得以面对太阳永远自豪地屹立在世界上”^①。

^① Gh. 杜津凯维奇：《斯特凡大公和他的时代》，布加勒斯特，政治出版社，1973年版，第99页。

一、反奥斯曼斗争的前奏

罗马尼亚人的祖先是达契亚—葛特部落，最早的文字记载见之于两千五百年前。达契亚部落分布在特兰西瓦尼亚、巴纳特和摩尔多瓦西北部，葛特部落分布在喀尔巴阡山东南的平原地区、摩尔多瓦南部和多瑙河下游沿岸。

公元前七十年，葛特部落酋长布雷比斯塔成功地将达契亚人和葛特人统一起来，并联合相邻的各部落联盟，建立了第一个独立的中央集权的奴隶制国家。政治、经济和军事盛极一时，可与强大的罗马帝国相抗衡。但由于缺乏经济和政治的牢固基础，布雷比斯塔的统治不过36年，就遭到不满中央集权的达契亚贵族的谋叛，终以暴力废黜。布雷比斯塔死后不久，达契亚国很快就四分五裂，形成了封建割据的几个小公国。以后夺取这个内喀尔巴阡山国家王位的相继多人，最后才是德凯巴鲁斯国王。

达契亚国山河秀丽多姿，资源丰富。蓝色的多瑙河象一条彩带系在身上、雄伟的喀尔巴阡山巍然屹立在境内，广袤的丘陵上满坡是葡萄园和硕果压满枝头的果树，群山覆盖着森林的华盖郁郁葱葱，一望无际的碧野麦浪翻滚，碧波万顷的黑海白帆点点。勤劳勇敢的达契亚人早就劳动、生息、繁衍在这块得天独厚的土地上。

美丽富饶的达契亚自古以来就是欧洲列强蚕食鲸吞巧取豪夺的对象。公元一世纪，罗马帝国大举侵犯达契亚，国王

德凯巴鲁斯率众抵抗，终因力量悬殊，国王以身殉职，达契亚最后终归罗马人所占领。公元106年，达契亚国被改建成罗马帝国的达契亚行省。这个过程虽有其消极的一面，但罗马文明与达契亚文明的融合，使这一地区的社会与经济获得新的繁荣，为以后的发展打下了基础。罗马人统治达契亚不到两个世纪，帝国便发生了总危机，奥列里亚努斯皇帝不得不下达诏令，将罗马军团和行政机关撤到多瑙河南岸。从此，奴隶社会在这块古老的土地上就彻底结束了。

在罗马帝国统治的一百六十五年里，达契亚人进行了顽强不屈的英勇斗争。“宁愿雄狮般战死疆场，决不作套着锁链的奴隶。”^①这是每个达契亚人发自肺腑的誓言，他们拿起武器和盾牌保卫了自己的生存与连续性。鉴于罗马人的物质文明与精神文明比较优越，土著达契亚人很快同罗马移民相融合，产生了达契亚—罗马人。

公元三世纪至十世纪，在古老的达契亚，社会处于向封建制度过渡的时期，全国普遍建立了村社组织形式。在此阶段，哥特人、匈奴人、格庇第人、阿瓦尔人和斯拉夫人等迁徙部落相继流经达契亚领土，只有从事农业的斯拉夫人在平原和谷地定居下来，同达契亚—罗马人生活在一起。由于土著的达契亚—罗马人数量较多，精神文明水平较高，所以，逐步将斯拉夫人同化。从此，罗马尼亚部落开始形成。由于长期同斯拉夫人生活在一起，必然相互影响，从而在特兰西瓦尼亚境内出现了三个初期封建型的罗马尼亚—斯拉夫人总督辖地，十世纪曾抵抗过匈牙利人入侵阿尔迪亚尔。至于罗马尼亚部族的名字，别的部族称它为瓦拉几亚人或沃洛几

^① 乔·考什布克：《德凯巴鲁斯致人民》，载《考什布克诗选》，北京，人民文学出版社，1979年版，第50页。

亚人，他们自称为罗马尼亚人或鲁马尼亚人（Români—Rumâni）。

达契亚人和葛特人原来使用一种色雷斯语的方言，随着罗马化过程的产生，开始使用民间拉丁语。最后，拉丁语与欧洲各地土著居民的语言融合产生了罗曼语支——法语、意大利语、西班牙语、葡萄牙语和罗马尼亚语。不过，在寺院和宫廷的学校里曾规定使用古斯拉夫语，采用马其顿人基思尔所创造的斯拉夫字母。直到1779年，萨米尔·米库一克拉因制定了第一个罗马尼亚语的拉丁字母拼写体系。

十四世纪，由于社会生产力和生产关系的不断发展，在多瑙河以北和喀尔巴阡山两麓，相继形成了三个罗马尼亚人的封建公国——瓦拉几亚^①、摩尔多瓦和特兰西瓦尼亚。由于列强的插足和民族分裂政策，这三个公国长期处于分治状态，但在经济、政治和文化上，始终保持着密切联系，直到1918年最后才建立统一的民族国家——罗马尼亚。

原属小亚细亚的土耳其人自1353年将触角伸到欧洲后，迄至十四世纪末，先后占领了希腊、保加利亚和塞尔维亚等王国，巴尔干半岛大部分领土沦入奥斯曼帝国的铁蹄下。罗马尼亚诸公国地处战略要冲，是土军向中欧和北欧侵略扩张的必由之路，苏丹帝廷觊觎这块土地由来已久。不畏强暴，富有反抗精神的罗马尼亚人坚定不移地用刀剑、政治和外交手段对付外来的侵犯，保卫了国家的独立与主权。

奥斯曼帝国^②军队第一次入侵发生在1369年11月，罗马尼亚国大公弗拉迪斯拉夫·弗拉伊库率军抵抗，打败土军，

① 又称蒙特尼亚或罗马尼亚公国。

② 奥斯曼帝国是土耳其人建立的军事封建帝国，存在于1290—1922年，鼎盛时期，它扩张侵占的疆土横跨亚、非、欧三洲。

并乘胜追击，南渡多瑙河，解放了维丁。

鉴于罗马尼亚诸公国所处的地理位置，土耳其人总是千方百计要把它们控制在自己手中，妄图把它们变为称霸世界的工具。因此，罗马尼亚民族在“最勇敢最精明的君主”老米尔恰（在位时间1386—1418年）的领导下，揭开了旷日持久的反奥斯曼斗争的序幕。

老米尔恰登上罗马尼亚公国王位不到三年，1389—1390年组织塞尔维亚人、阿尔巴尼亚人和波斯尼亚人在科索沃原野击退了土耳其军队的两次入侵。老米尔恰同摩尔多瓦联合，并恢复了对特兰西瓦尼亚的阿姆拉什和弗格拉什领地的统治。与此同时，摩尔多瓦君主同波兰^①建立了友好关系，同匈牙利缔结了反奥斯曼同盟。1396年夏，在阿尔杰什河畔的罗维内，罗马尼亚军队展开了一场反土大战，再次取胜。不久，一支包括罗马尼亚、法国、英国、德国和匈牙利骑士的反奥斯曼“十字军”迅速组成，同年9月在尼科坡里背水一战，由于军队指挥官不听老米尔恰的忠告，战事失利，土军获胜。1397年土军再犯罗马尼亚公国，敌人以失败告终。罗军从土耳其人手中夺回土尔努堡，并新建了朱尔朱城。

1414年，奥斯曼帝国派出重兵，不断向多瑙河以北扩张，由于匈、波背约，老米尔恰孤军奋战，最后被迫同意每年交纳三千金币的贡金，以赎取和平，苏丹帝廷答应不再进攻阿扎普尔和阿金吉。

① 当时的波兰领土东部与摩尔多瓦的北部接壤，即今天苏联西乌克兰地区与罗马尼亚的东北部相毗邻。十五世纪末，伊凡三世才建立了以莫斯科为中心的统一的俄罗斯中央集权国家，1654年沙俄通过战争把隶属于波兰的第聂伯河以东约八万平方公里的乌克兰领土并入俄国版图。

十五世纪四十年代，奥斯曼帝国的侵略扩张甚嚣尘上，特兰西瓦尼亚总督洪尼多阿拉的扬库（在位时间1441—1456年）^①多方努力促成罗马尼亚三公国的反土军事同盟。为了统一指挥军队共同对敌，他积极帮助摩尔多瓦和罗马尼亚公国确定国君，组织武装力量，建立以民众为军事主力的战斗体制，实行联防，团结一切可以团结的力量，结成广泛的反侵略的民族统一阵线。扬库试图把土耳其人驱逐出巴尔干半岛，1443年秋，亲率三万五千名精兵组织了一次大规模的军事“远征”，横渡多瑙河，先后攻克尼什和索非亚及兹拉蒂察等地。翌年11月10日，由匈牙利和罗马尼亚士兵组成的十字军，在瓦尔纳同土军展开激战，因准备不足而受挫，匈牙利国王弗拉迪斯拉夫在战斗中阵亡。

1446年1月5日扬库被选为匈牙利摄政王，同时兼任罗马尼亚公国的总督。1450年为了加强匈摩两国友好关系，先后签订了两项盟约。扬库被摩尔多瓦国君、斯特凡大公的父亲博格丹二世认作父王。从而开创了罗马尼亚三公国中央集权的黄金时代。洪尼多阿拉的扬库不仅是匈牙利的统治者，而且是罗马尼亚三个公国众望所归的领袖。

欲壑难填的土耳其扩张主义者1453年灭亡了中世纪的强大帝国拜占庭后，更加骄横不可一世。1456年7月4日苏丹穆罕默德二世又大举进犯贝尔格莱德。扬库深知贝尔格莱德的失守将会为土耳其军队向欧洲进军打开缺口，对匈牙利和罗马尼亚诸公国是一个严重威胁。他在罗马尼亚市民、小地主和小贵族的支持下，组织了一支由匈牙利人、罗马尼亚人、捷

① 即亚诺什·洪尼亚德，出身于罗马尼亚家族，匈牙利和罗马尼亚公认的领袖。这里的洪尼多阿拉(Hunedoara)本是罗马尼亚西部的一个州名，因扬库出生在那里，所以变成了他的名字的一部分。

克人、波兰人和日耳曼人组成的二万五千人的大军。扬库的军队在多瑙河中游的萨兰克门港袭击了土耳其舰队，经过近三周的水陆鏖战，7月21日土军败北，弃甲曳兵，扬库大获全胜。贝尔格莱德战役的胜利被看作是基督教抵抗土耳其人的伟大业绩。为了庆祝这次胜利，教皇发布旨谕，普天同庆，全世界所有的天主教堂每天中午十二时都要鸣钟，这种习惯一直沿袭至今。威名远扬的基督教英雄扬库不久身染鼠疫，于1456年8月11日在南斯拉夫的泽蒙与世长辞。

扬库生前扶持弗拉德·采佩什（在位时间1456—1462年）当上了罗马尼亚公国的君主。弗拉德·采佩什踵事增华继承扬库反侵略的斗争传统，在巩固了国内的政治和经济秩序后，全力以赴投入抗土运动，拒绝给苏丹帝廷进贡，南渡多瑙河严惩敌寇。与此同时，为了壮大反奥斯曼统一阵线的力量，捍卫罗马尼亚诸公国的领土完整，争取夺回被昏君彼得·阿隆窃据的摩尔多瓦王位，弗拉德大公即位不久，便积极帮助王储斯特凡筹集粮草，招募新兵，准备打回老家去，夺取摩尔多瓦的权杖。

斯特凡大公执政后，高举先辈反侵略斗争的大旗，光前裕后，掀开了罗马尼亚民族抵抗外侮，反对奥斯曼入侵历史的崭新的一页，他对维护欧洲的和平，发展东正教文明作出了杰出的贡献，赢得了欧洲各国人民的高度赞誉。

从老米尔恰和扬库直到斯特凡大公，由于顶住了奥斯曼帝国的侵略扩张，保持了全部国家组织和内政的完全自治，使罗马尼亚从未变为帝廷直接奴役下的帕夏^①辖区，这是值得罗马尼亚人民引以为自豪的。洪尼多阿拉的扬库是继老米尔

① 帕夏，原是土耳其高级官员的名称，后来变成了奥斯曼帝国征服地区各省总督的头衔，这些总督管辖的地区称为帕夏辖区。

恰之后，从罗马尼亚人民中涌现出来的第二个对欧洲有影响的人物，而斯特凡大公则是第三个。正如罗共纲领所指出的：“老米尔恰、斯特凡大公、勇敢的米哈伊和其他大公率领罗马尼亚军队取得伟大胜利的传奇式的形象，将永远铭刻在我国人民的心中，将永远载入祖国的历史中。”^①

二、斯特凡的青少年时代

在罗马尼亚东北部有一座古老的京城苏恰瓦市，如今它是苏恰瓦县的首府。波光溶溶的苏恰瓦河流经市区，婉约披拂的垂柳，色香俱佳的牡丹花，为古城披上新装。巍峨壮丽的宫廷城堡堪称古代建筑的伟大杰作，也是历史的见证。全国闻名的普特纳和沃罗内茨修道院为苏恰瓦增添了新的光彩。不少作家、诗人为苏恰瓦留下了光辉的诗篇，讴歌摩尔多瓦北部这颗灿烂的明珠。

1437年春，伊昂·斯特凡就诞生在这座古城^②的穆沙特皇族家庭里。

祖父善人亚历山德鲁（在位时间1400—1431年）在摩尔多瓦执政三十二年。对外，同波兰国王联姻，同立陶宛和匈牙利结盟，争取和平的建设环境。同时，通过由君士坦丁堡

① 《罗马尼亚共产党建设全面发展的社会主义社会和罗马尼亚向共产主义迈进的纲领》，北京，人民出版社，1981年版，第19页。

② 历史学家康·康·朱列斯库和迪·朱列斯库认为斯特凡大公诞生在摩尔多瓦南部。出生年代也有争论。

教长委派摩尔多瓦的约瑟夫为摩尔多瓦大主教，从而缓和了摩尔多瓦宫廷与教长的矛盾。对内，建立和健全了各种典章制度，完善行政管理体制，加强防御，发展经济。经过这样多年的努力，国家内政外交修明，人民安居乐业，整个摩尔多瓦处于太平盛世中，到处呈现一派繁荣景象。此时疆界南至多瑙河和黑海，北到波库齐亚，是一个“受到谋求同它结盟的邻邦十分尊重的国家”。

贤明的国君亚历山德鲁大公于1432年1月1日驾崩，平静的摩尔多瓦宫廷，内讧迭起。逼宫夺权、放逐和谋杀等明争暗斗层出不穷，国无宁日，民心浮动，阴霾密布着整个摩尔多瓦。从亚历山德鲁王朝至斯特凡登基的短短二十六年里，改朝换代十一次，使国家元气大伤，山河破碎。连年混战和争权夺利，给毗邻三强（匈牙利王国、奥斯曼帝国和波兰王国）提供了干涉内政、从中渔利的机会。他们把吞并摩尔多瓦作为自己的战略目标。

斯特凡的父亲博格丹·穆沙特是善人亚历山德鲁大公的私生子。在那些合法的王子们勾心斗角，尔虞我诈，借助外力同室操戈相互残杀的时刻，博格丹起而发难，在洪尼多阿拉的扬库帮助下，于1449年10月12日撵走了合掌朝政的同父异母兄弟彼得·阿隆和侄子小亚历山德鲁，建立了博格丹二世王朝。由于彼得·阿隆曾作为藩臣对波兰国王宣誓效忠，加上小亚历山德鲁的母亲玛丽娅夫人又是波兰王后的胞妹，所以，他们只带几个亲信逃往国外，托庇于波兰，并在波兰当局的支持下招兵买马，伺机复辟。

两年后，阿隆率领一支精干的骑兵队伍，在摩尔多瓦一些大地主的暗助下，潜入国内。1451年10月15日（星期五）午夜，根据探子的报告，获悉博格丹大公正在离苏恰瓦不远

的勒乌舍尼村同老百姓一道欢庆丰收节。阿隆命令一百名精锐的骑兵连夜偷袭，包围了村庄，抓获了正在跳舞的博格丹大公。敌人不由分说，在火把光下就地处死博格丹大公，枭首示众。斯特凡大公后来为了纪念他的父王，在勒乌舍尼村建筑了一座石头教堂，这个教堂饱经风霜，至今犹存。

当时，年纪不到十三岁的王子斯特凡目睹惨象，悲愤填膺，心中埋下复仇的种子。他暗下决心杀父之仇一定要报，危难中的摩尔多瓦必须拯救。年轻的斯特凡决心卧薪尝胆，忠心报国。

博格丹二世的皇后玛丽娅（又名奥尔蒂娅）原是罗马尼亚国的公主，丈夫遇害后，她带着王子斯特凡，在几个亲信保护下，逃离故土，暂且栖身于蒙特尼亚宫廷，过着仰人鼻息的生活。

斯特凡还有两个兄弟（约基姆和格尔斯特亚）和两个姐妹。姐姐也叫玛丽娅，同苏恰瓦的御前大臣申得里亚结婚，死于1481年；妹妹索娜同御前大臣伊萨亚结婚，妹夫于1471年因不满朝政，被斯特凡斩首于瓦斯卢伊。

斯特凡从小受到良好的家教。母亲贤慧正直，深明大义，对子女的教育十分严格，深受孩子们的尊敬。母亲经常给他们讲述一个动人的民间故事：

从前，有一个农家姑娘秉绝代之姿容，具稀世之俊美，一位名叫希克蒙特的国王在打猎时遇到了她，他们一见钟情。不久，国王要回皇宫去了。他给情人留下了一枚金戒指，并告诉她，这戒指是代表国王身份的，如果需要他帮助，可以拿着戒指去京城，那时皇宫的大门都会自动打开。不久善良的姑娘真的生了一个儿子，她便戴上已婚妇女的披肩，

去找儿子的父亲——希克蒙特，国王看到英俊的王子十分高兴，就把罗马尼亚西部的洪尼多阿拉堡赐给了这位妈妈。有一天，乌鸦叼走了王子正在玩着的金戒指，王子对着空中的乌鸦大声怒斥，要求归还他的权利。乌鸦慑于王子的威力，归还了戒指。这位王子就是后来誉满全欧的基督英雄洪尼多阿拉的扬库。

母亲希望斯特凡长大成人后继承扬库的事业，尽忠报国。十九世纪罗马尼亚著名诗人迪·博林蒂内亚努曾写过一首脍炙人口的叙事诗《斯特凡大公的母亲》，充满激情地讴歌了这位教子有方，大义凛然的伟大母性的崇高气节。诗人写道：

更漏声报告着午夜来临，
屋外传来声响，谁敲门？
“是我，妈妈，你思念的儿郎，
从战场上归来，身负重伤。
这一次我们的命运不济，
我们的人马全被打散。
快开门吧，土耳其人正朝我逼近……
凛冽的朔风割着伤口阵阵发疼……”
年轻的妻子急忙奔向窗前，
“你怎么啦，孩子？”婆婆把她挡。
然后，妈妈走到大门旁，
在静静的夜里把话儿讲：
“你说什么，陌生人？斯特凡正在沙场，
他与千百万人同意难共存亡。
我那真正的爱子就是他，
如果你不是他，我就不是你的娘！

倘若命运有意折磨我，
我的余年注定凄凉悲伤；
假如你真是斯特凡，
假如他那崇高的心灵已经变换，
没有带回胜利的捷报，
你就别想跨进我家的门槛。
快回队伍去！为祖国捐躯！
你的坟上将摆满五彩的花环。”
斯特凡重新把号角吹响，
溃散的残部又集合在山岗。
战斗又打响了……

凶恶的敌人象枯叶遇狂飙纷纷被扫荡。

慈祥的父亲在世时也是耳提面命，循循善诱，经常给他讲述成吉思汗怎样从一个只有几辆车的穷头人一跃而为左右乾坤的契丹皇帝，建立了蒙古汗国的故事。博格丹·穆沙特对儿子说：“我是亚历山德鲁大公的王子，是王位的继承者。我的权利就是你的权利。我们要跪倒在慈悲的上帝面前，祈求上帝伸张正义，保佑我们恢复帝位。”父亲语重心长的告诫，字字句句激励着斯特凡光复旧物的雄心壮志。父亲的不幸遭遇，更使他幼小的心灵萌发出救国的嫩芽。

春去冬来，斗换星移，七年过去了。斯特凡在患难中长大成人。他身材不高，貌不惊人，但目光炯炯，才华出众，天资聪颖，机智勇敢。他面壁七载，熟读史籍兵法，博览群书，潜心奋志，寻求救国的真理。

寄人篱下的生活锻炼了斯特凡坚强的意志和刚毅的性格，他审时度势不忍坐视民族的灾难和国家的危亡。壮志未酬，寝食不安，他无时不在怀念故国，憧憬着摩尔多瓦的未

来，决心用自己的鲜血和生命去求得祖国的独立和自由，解救生活在水深火热中受苦受难的骨肉同胞。

三、斯特凡大公登上摩尔多瓦的宝座

罗马尼亚三公国之一的摩尔多瓦，土地肥沃，物产丰富，郁郁葱葱的森林覆盖着绵延的层层山峦，秀丽多姿的锦绣河山优美如画。传说马拉穆列什的德拉戈什大公有一次骑着骏马越过喀尔巴阡山，到东麓狩猎。这儿生长一种特有的野牛，大小相当于一般的公牛，头小肚子大，脚骨很高，象麋鹿一样疾走如飞，还有一对犀利的大角。大公追捕一头野牛，一直追到大河边。野牛虽然被捕获，但德拉戈什最心爱的名叫摩尔多瓦的猎狗却溺死在河里，从此这条河被命名为摩尔多瓦河^①。这片领土称为摩尔多瓦公国。野牛头成了摩尔多瓦国徽的标记。

自从摩尔多瓦的权杖落入暴戾恣睢的彼得·阿隆之手后，昔日经济繁荣歌舞升平景象化为乌有，苛政猛如虎，百业凋零，文恬武嬉，怨声载道；封建割据使得国家四分五裂；亚历山德鲁时代在共同抗击条顿骑士的战争中与波兰和立陶宛结成的军事联盟业已瓦解；奥斯曼帝国的扩张，日益威胁着摩尔多瓦的生存。混世魔王阿隆横征暴敛，鱼肉百姓，人民过着饥寒交迫流离失所的悲惨生活。全国疮痍满目，饿殍遍野。

^① 摩尔多瓦的意思是葡萄之乡。